



Diverter Tub Spout

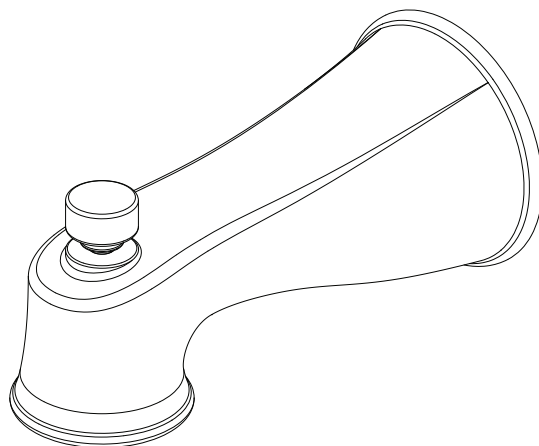
Model MIRTS98CP, MIRTS98BN
MIRTS98ORB, MIRTS98PN

Vertedor de bañera con cambiador

Modelos MIRTS98CP, MIRTS98BN
MIRTS98ORB, MIRTS98PN

Bec inverseur

Modèles MIRTS98CP, MIRTS98BN
MIRTS98ORB, MIRTS98PN



English

CAUTION-TIPS FOR REMOVAL OF OLD FAUCET:

Always turn off water supply
before removing existing faucet
or replacing any part of the
faucet. Open the faucet handle
to relieve water pressure and
ensure that water is completely
shut off.

CARE INSTRUCTIONS:

To preserve the finish of your
faucet, apply non-abrasive wax.
Any cleaners should be rinsed
off immediately. Do not use
abrasive cleaners on the faucet.

Español

PRECAUCIÓN-CONSEJOS PARA CAMBIAR LA LLAVE MEZCLADORA:

Siempre corte el suministro de
agua antes de retirar el grifo actual
o reemplazar cualquier pieza del
mismo. Abra la llave del grifo para
liberar la presión de agua y
asegurar que ya no corre agua.

INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

Para conservar el acabado que cubre
las partes metálicas de su llave
mezcladora, aplique cera que no sea
abrasiva, como una cera para autos.
Si usa algún tipo de limpiador,
deberá enjuagarlo inmediatamente.
Los abrasivos suaves son aceptables
en acabados platinum y LifeShine.

Français

ATTENTION-SUGGESTIONS POUR ENLEVER L'ANCIEN ROBIET:

Toujours couper l'alimentation en
eau avant d'enlever ou de
démonter le robinet. Ouvrir le
robinet pour libérer la pression
d'eau et pour s'assurer que
l'alimentation en eau a bien été
coupée.

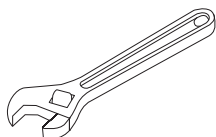
DIRECTIVES D'ENTRETIEN:

Pour préserver le fini des pièces
métalliques du robinet, appliquer
une cire non abrasive comme une
cire à voiture. Rincer
immédiatement le robinet après
l'avoir nettoyé avec un agent
nettoyant. Les finis platinum et
LifeShine peuvent être nettoyés à
l'aide de produits abrasifs doux.

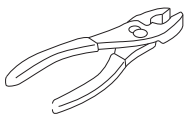
You may need/Usted puede necesitar/ Aticles dont vous pouvez avoir besoin



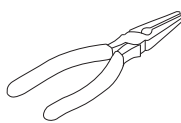
Goggles
Anteojos Protectores
Lunettes de sécurité



Wrench
Llave
Clé ajustable



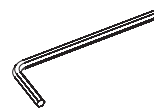
Standard Pliers
Alicates Estándar
Pinces standard



Needlenose Pliers
Pinzas de Punta Larga
Pinces à bec effilé

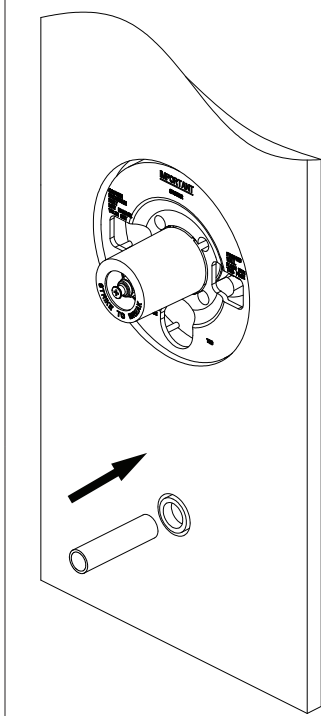


Sealant Tape
Cinta Selladora
Ruban d'étanchéité

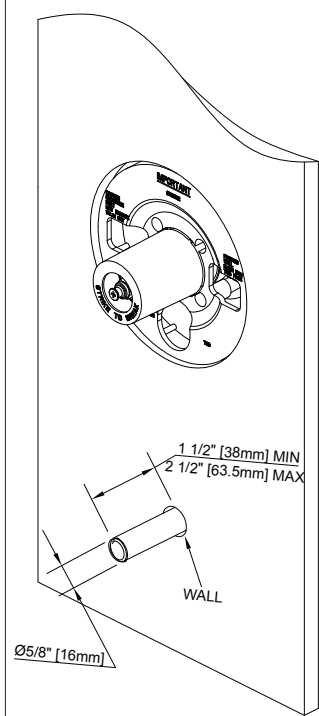


4.0mm Hex Allen Wrench
4.0mm Hex Llave Allen
4.0mm Clé hexagonale

1A



1B



FOR PIPE INSTALLATION

The stub out 5/8" pipe should extend a minimum of 1 1/2" from the wall, but not to exceed 2 1/2" from wall. Remove all burrs and sharp edges from the stub out 5/8" pipe.

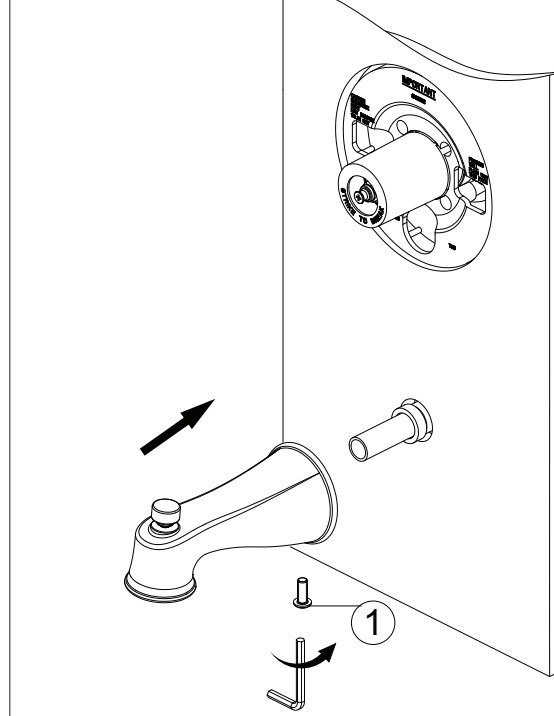
PARA LA INSTALACIÓN DE TUBERÍA

El extremo sobresaliente de la tubería de 5/8 plg debe extenderse 3.8 cm como mínimo desde la pared, pero sin pasar de 6.35 cm. Elimina todas las rebabas y bordes filosos del extremo sobresaliente de la tubería de 5/8 plg.

POUR L'INSTALLATION DES CONDUITES

Le mamelon de raccordement de la conduite de 1,58 cm (3/4 po) devrait s'étendre sur au moins 3.8 cm (1-1/2 po) du mur mais pas plus de 6.35 cm (2-1/2 po) du mur. Retirez tous les bavures et bords tranchants du mamelon de raccordement de la conduite de 1,58 cm (3/4 po).

2



FOR TUB SPOUT INSTALLATION

Install tub spout. Place spout onto quick connection until the spout becomes flush with the finished wall and tighten screw (1) with allen wrench (Hex: 4.0mm). Be sure to remove any burrs from the end of the pipe stub out. Sharp edges or burrs can cut or damage the o-rings inside of the tub spout.

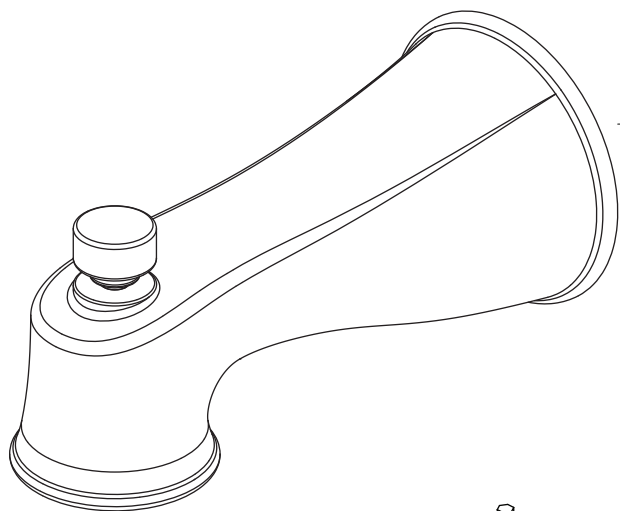
PARA INSTALACIÓN DE CAÑO DE BAÑERA

Instalar caño de bañera. Colocar el caño en la conexión rápida hasta que quede a ras con la pared terminada y apretar el tornillo (1) con la llave Allen (Hex: 4.0mm). Veillez à retirer toute bavure à l'extrémité de sortie du manchon de canalisation. Des bords ou bavures tranchants peuvent couper ou endommager les joints toriques à l'intérieur du bec de la baignoire.

POUR L'INSTALLATION DU BEC DE LA BAIGNOIRE

Installez le bec de baignoire. Enfoncez le bec sur le raccord rapide jusqu'à ce que le bec soit encastré et arase le mur fini, puis serrez la vis (1) avec la clé hexagonale (4.0 mm). Asegúrate de lijar cualquier irregularidad del extremo sobresaliente de la tubería. Los bordes afilados o los filamentos irregulares pueden cortar o dañar los aros tóricos dentro del caño de la tina.

* Specify Finish
Especifique el Acabado
Précisez le Fini



RP33067*

Diverter Tub Spout

Bec inverseur

Vertedor de bañera con cambiador



RP70345

4.0mm Hex Allen Wrench

4.0mm Hex Llave Allen

4.0mm Hex Cié hexagonale